

# Delphin MINX

**EN:** The company MOSS.SK, s.r.o. declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive No. **2014/30/EU**. The full text of the declaration of conformity is available at **www.delphin.sk**.

**DE:** Die Gesellschaft MOSS.SK, GmbH., hiermit erklärt, dass dieses Gerät den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie Nr. **2014/30/EU**. Volltext der Konformitätserklärung ist unter **www.delphin.sk** verfügbar.

**FR:** La société MOSS.SK, s.r.o. déclare que cet appareil est conforme aux exigences de la Directive **2014/30/UE**. Le texte intégral de ce document est disponible sur le site **www.delphin.sk**.

**SK:** Spoločnosť MOSS.SK, s.r.o. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smernice číslo: **2014/30/EU**. Plné znenie vyhlásenia o zhode je k dispozícii na lokalite **www.delphin.sk**.

**CZ:** Společnost MOSS.SK, s.r.o. tímto prohlašuje, že toto zařízení je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice číslo: **2014/30/EU**. Plné znění prohlášení o shodě je k dispozici na adrese **www.delphin.sk**.

**HU:** A MOSS.SK, s.r.o. ezennel kijelenti, hogy ez a berendezés megfelel a számos irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek a **2014/30/EU** szám szerint. A megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a **www.delphin.sk** oldalon érhető el.

**RÖ:** Societatea MOSS.SK, s.r.o. declară prin prezenta, că acest dispozitiv este conform cu cerințele de bază și cu celelalte prevederi aferente ale directivei numărul: **2014/30/EU**. Varianta integrală a declarației de conformitate este disponibilă în locația **www.delphin.sk**.

**PL:** Firma MOSS.SK, s.r.o. oświadcza, że ten sprzęt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i innymi odpowiednimi postanowieniami dyrektywy nr **2014/30/EU**. Pełny tekst deklaracji zgodności jest dostępny na stronie **www.delphin.sk**.

**EN BITE ALARM/functions:** Water resistant. | Power supply 1x 23A 12V battery. | On/off - hold the button for 2 sec. | On - 3 light flashes. Off - 1 light flash. | LED light lights up for 10 sec. after the bite. | 5 volume levels + silent mode - select by shortly pressing the button. | Memory function - keeps selected settings in memory even after being switched off.

**DE BISSANZEIGER/FUNKTIONEN:** Wasserdicht. | Stromversorgung 1x 23A 12V Batterie. | Ein/Ausschalten - halten Sie die Taste für 2 Sek. | Einschalten - 3 Blitze, Ausschalten - 1 Blitz. | LED leuchtet für 10 Sek. nach dem Biss | 5 Lautstärkestufen + Lautlosmodus - Auswahl durch kurzes Drücken der Taste. | Memory-Funktion - behält die gewählten Einstellungen im Speicher auch nach dem Ausschalten.

**FR DÉTECTEUR DE TOUCHE/fonctions:** Étanche. | Alimentation 1x 23A 12V batterie. | Allumé/éteint - maintenir le bouton pendant 2 sec. | Allumé - 3 signes lumineux, Éteint - 1 signe lumineux. | Lumière LED s'allume pendant 10 secondes après la touche. | 5 niveaux de volume + mode silencieux - sélection en appuyant brièvement sur le bouton. | Fonction mémoire - garde les paramètres sélectionnés en mémoire même après être éteint.

**SK SIGNALIZÁTOR/funkcie:** Vodoodolný. | Napájanie 1x 23A 12V batériou. | Zapnutie / vypnutie - držte tlačidlo 2 sek. | Zapnuté - 3 bliknutia, Vypnuté - 1 bliknutie. | Po zábere svieti LED dióda 10 sek. | 5 úrovni hlasitosti + tichý mód - zvolíte krátkym stláčaním tlačidla. | Pamäťová funkcia - zvolené nastavenia uchováva v pamäti aj po vypnutí.

**CZ SIGNALIZÁTOR/funkce:** Voděodolný. | Napájení 1x 23A 12V baterii. | Zapnutí / vypnutí - držte tlačítko 2 sek. | Zapnuto - 3 bliknutí. Vypnuto - 1 bliknutí. | Po záběru svítí LED dioda 10 sek. | 5 úrovní hlasitosti + tichý mód - zvolíte krátkým stiskem tlačítka. | Paměťová funkce - zvolené nastavení uchovává v paměti i po vypnutí.

**HU KAPÁSJELZŐ/funkciók:** Vízálló. | Energiaellátás 1x 23A 12V elem. | On/off - tartsd lenyomva 2 másodpercig. | On - 3 villogás. Off - 1 villogás. | A LED 10 másodpercig világít a kapás után. | 5 hangerőszint + néma mód - a gomb rövid megnyomásával választható. | Memória funkció - a kiválasztott beállításokat eltárolja a memóriában még kikapcsolás után is.

**RO AVERTIZOR/funcții:** Rezistent la apă. | Alimentare 1x baterie 23A 12V. | Pornit/Oprit - țineți apăsat butonul timp de 2 secunde. | Pornit - 3 clipiuri luminoase. Oprit - 1 bliț luminos. | Lumina LED se aprinde timp de 10 secunde după trăsătură. | 5 niveluri de volum + modul silențios - selectați apășând scurt butonul. | Funcția de memorie - păstrează setările selectate în memorie chiar și după oprir.

**PL SYGNALIZATOR BRAŃ/funkcje:** Wodoodporny. | Zasilanie 1x bateria 23A 12V. | Włączanie/wyłączanie - przytrzymaj przycisk przez 2 sek. | On - 3 błyski światła, Off - 1 błysk światła. | Dioda LED świeci przez 10 sekund po ugryzieniu. | 5 poziomów głośności + tryb cichy - wybór przez krótkie naciśnięcie przycisku. | Funkcja pamięci - zachowuje wybrane ustawienia w pamięci nawet po wyłączeniu.

# **EU VYHLÁSENIE O ZHODE**

Výrobca:

MOSS.SK, s.r.o.  
M.R.Štefánika 297/11  
050 01 Revúca

IČO:

36629464

Prehlasuje že,

Zariadenie / výrobok:

Samostatný signalizátor

Typ:

Delphin MINX

je v súlade so

SMERNICOU EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY 2014/30/EÚ  
z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov  
vzťahujúcich sa na elektromagnetickú kompatibilitu

a

SMERNICOU EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY 2011/65/EÚ  
z 8. júna 2011 o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v  
elektrických a elektronických zariadeniach

a bol navrhnutý a vyrobený tak, aby spĺňal nasledujúce harmonizované normy:

EN 55032:2015/A1:2020

EN 55035:2017/A11:2020

EN 61000-3-2:2019/A1:2021

EN 61000-3-3:2013/A2:2021

IEC 62321-3-1:2013

IEC 62321-4:2013+A1:2017

IEC 62321-5:2013

IEC 62321-6:2015

IEC 62321-7-1:2015

IEC 62321-8:2017

IEC 62321-7-2:2017

Prehlasujem, že zariadenie popísané vyššie bolo navrhnuté tak, aby bolo v súlade s príslušnými časťami vyššie spomenutých harmonizovaných noriem. Zariadenie spĺňa všetky základné požiadavky uvedených smerníc. Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.

Právne záväzný podpis zástupcu:  
Dátum : 30.06.2023

Oto Mihaly  
konateľ

